

uedliaer

offiziell aktuell persönlich

Nr. 44 Januar 2017



6 Umwelt

Leckerer Lebkuchenrezept mit Birnel aus Schweizer Mostbirnen

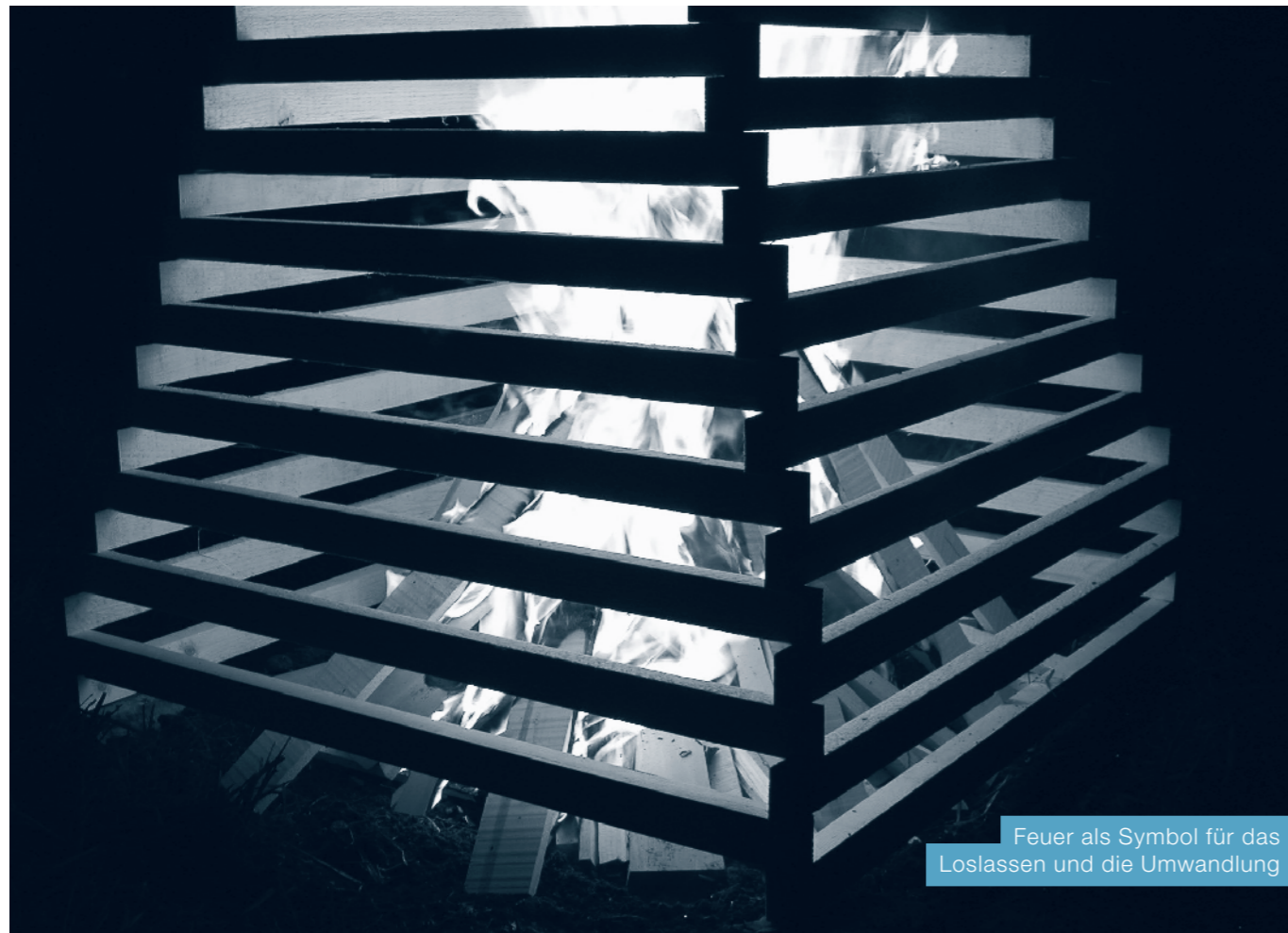
8 Fassdugeliclub

Einzigartiges Spektakel: «Uedlige dugelet» am Ochsenhang

10 Kulturverein

Zum kulturellen Jahresauftakt summen Bienen im Pfarreisaal

Knistern statt knallen



Feuer als Symbol für das Loslassen und die Umwandlung

Auf die Anfrage hin, einen Artikel zur Rubrik «Persönlich» beizutragen, habe ich mich spontan entschieden, Ihnen von einem Ritual zu erzählen, das mich das Jahr über begleitet und das an Silvester in seinen Höhepunkt mündet.

Holzstück um Holzstück sammelt sich seit dem letzten Jahreswechsel bei mir an. Der Haufen ist schon recht gross. Ein interessantes Erlebnis, eine spannende Begegnung, ein trauriges Ereignis, eine hilfreiche Erkenntnis oder ein wichtiger Entscheid sind für mich Gründe, mir ein grosses oder kleines Holzstück zu suchen. Diese Hölzer stehen also für besonders erinnerungswürdige Augenblicke des laufenden Jahres. Sie unterstützen mich jetzt, da das Jahr dem Ende zugeht, meinen Rückblick zu machen. Sie erinnern mich an die vielen Momente, die sich aus der Beliebigkeit und Einförmigkeit des Alltags heraus-

gehoben haben, die mich gefreut oder traurig gemacht haben und die mich bewogen haben, sie festzuhalten.

In der Silvesternacht werde ich all diese Erfahrungen zu einem Stapel schichten und anzünden. Das Feuer wird mir in diesen Tagen der Dunkelheit, der Wende des Sonnenlaufs und des Übergangs in ein neues Jahr Licht und Wärme geben. Es ist genährt vom gelebten Leben. Gleichzeitig symbolisiert das Feuer die Transformation, die Umwandlung, das «Stirb und Werde» sowie den ewigen Lauf der Jahreszeiten.

Bevor das Feuer vom Flammen zum Glühen übergeht, werde ich eine grosse Kerze daran anzünden und mir das Licht aus den erlebten Erfahrungen mit nach Hause nehmen.

Stellen Sie sich das als Familienritual oder als Fest im Kreise von Freunden vor! Was Sie erleben werden, ist ein Knistern

statt des Silvesterknallens. Was Ihnen von dieser Nacht bleiben wird, ist ein Widerhall in Ihrem Herzen statt eines Sausens im Ohr. Was Sie mit der Kerze zu sich heimtragen werden, ist auch ein inneres Licht, das Sie das neue Jahr hindurch bis zum nächsten Übergang begleiten wird.

In diesem Sinne wünsche ich Ihnen ein besinnliches Jahresende.



Rupert Kündig

Gemeinderat

Baubewilligung

allfällige Rechtsmittelverfahren bleiben vorbehalten

BH: Bernhard Wicky und Erika Bättig, Schönaumatt 10, 6044 Udligenswil
 BO: Neubau gedeckter Sitzplatz (Pergola), Gebäude Nr. 545, auf Grundstück Nr. 916, GB Udligenswil
 Lage: Schönaumatt 10

BH = Bauherrschaft; BO = Bauobjekt

Handänderung

von: Arthur Stulz, Haasenbergstrasse 1, 6044 Udligenswil
 an: Schavest Holding AG, Langensandstrasse 90, 6005 Luzern
 GS: 779, Dorfstrasse 22

GS = Grundstück

Gemeindeversammlung vom 28. November 2016

Am Montag, 28. November 2016 hat im Bühlmattsaal die Budget-Gemeindeversammlung mit 115 anwesenden Stimmberechtigten stattgefunden. Das vom Gemeinderat vorgeschlagene Budget der Laufenden Rechnung verzeichnet einen Aufwandüberschuss von CHF 169 200.

Die anwesenden Stimmberechtigten haben vom Jahresprogramm 2017 sowie vom Finanz- und Aufgabenplan 2017 bis 2021 zustimmend Kenntnis genommen. Der Voranschlag der Laufenden Rechnung und der Investitionsrechnung 2017 wurden mit grossem Mehr gutgeheissen. Dabei wurde der von zwei Stimmberechtigten gestellte Antrag um ersatzlose Streichung der budgetierten Auslagen im Asylwesen klar abgelehnt.

Weiter wurden die Einbürgerungsgesuche von Utz Richter, Sabine Burget-Richter, Jannik und Mirko Richter einstimmig gutgeheissen und es wurde ihnen das Gemeindebürgerrecht von Udligenswil zugesichert.

Begrüssung der Neuzuzüger



Am Samstag, 14. Januar 2017 um 9.30 Uhr findet im Foyer des Gemeindehauses die diesjährige Neuzuzügerbegrüssung statt. An diesem Anlass bietet sich für die Neuzuzüger die Gelegenheit, ihre neue Wohngemeinde und Personen der Behörde und der Verwaltung kennenzulernen. Die Mitglieder des Gemeinderates und der Gemeindeschreiber werden ihre Arbeit kurz vorstellen und einen Einblick in die Vielfältigkeit der Gemeinde und die Vernetzung der einzelnen Sachgebiete geben. Die Neuzuzüger haben bereits eine Einladung erhalten. ▶

Inhalt

2	Persönlich
3-5	Gemeinderat
5	Zivilstandsnachrichten
6	Pro Senectute
6	Umwelt
7	Soziales
7	bfu Sicherheitstipp
8	Schule
8	Fassdugeliclub
10-11	Kulturverein
12	Jubla
12	Senioren
14	LuzernPlus
15	Bibliothek
15	Notfalldienst
15	Impressum
16	Veranstaltungen

Cover
 Jürg Kienberger
 Bild: Georg Anderhub

Gemeinderat

Wahl des Betriebsbeamten-Stellvertreters

Der für die Amtsdauer 2016 bis 2020 gewählte Betriebsbeamten-Stellvertreter, Guido Ammann, trat am 1. Dezember 2016 eine neue Stelle an und hat daher per 30. November 2016 demissioniert.

Der Gemeinderat Udligenswil hat inzwischen für den Rest der Amtsdauer Thomas Kämpf als neuen Stellvertreter von Fredy Lustenberger gewählt. Wir gratulieren Thomas Kämpf zur Wahl und wünschen ihm einen guten Start und viel Freude und Erfolg bei der Erfüllung seiner Aufgabe.

Kommandowechsel bei der Feuerwehr

Bruno Meierhans hat beim Gemeinderat die Demission als Kommandant der Feuerwehr und Mitglied der Feuerwehrkommission aufgrund der Erreichung seines Dienstalters eingereicht. Bruno Meierhans hatte das Feuerwehr-

kommando 2013 von Hans Gisler übernommen und war die letzten vier Jahre als Kommandant tätig.

Der Gemeinderat dankt Bruno Meierhans im Namen aller Einwohnerinnen und Einwohner für die langjährige Arbeit. Die offizielle Verabschiedung erfolgt an der Agathafeier der Feuerwehr Udligenswil.

Als Nachfolger wurde Martin Gisler zum Hauptmann befördert und zum Feuerwehrkommandanten ernannt. Die Gemeinde Udligenswil wünscht Martin Gisler viel Freude in dieser leitenden Funktion.

SBB-Tageskarten/ Generalabonnemente 2. Klasse

Die Gemeinde Udligenswil bietet der Bevölkerung auch im nächsten Jahr zwei Tageskarten der 2. Klasse an. Damit wird ein aktiver Beitrag zur Förderung des öffentlichen Verkehrs geleistet. Die Tageskarte berechtigt am aufgedruckten Datum zur freien Fahrt auf dem

ganzen Streckennetz der SBB, der Postautos sowie der meisten konzessionierten Privatbahnen, städtischen Nahverkehrsmitteln und vielen Schiffbetrieben der Schweiz.

Die Tageskarten können direkt über die Homepage reserviert und mit der Kreditkarte bezahlt werden. Auf Wunsch werden die Tageskarten per Post zugestellt. Damit die Tageskarten rechtzeitig eintreffen, wird eine Vorlaufzeit von 5 Tagen benötigt. Selbstverständlich können die Tageskarten auch zu den ordentlichen Schalteröffnungszeiten der Finanzverwaltung Udligenswil bezogen werden. Bei der Reservation ohne direkte Bezahlung über das Internet, müssen die Tageskarten innert 3 Tagen bei der Finanzverwaltung abgeholt werden, ansonsten wird die Reservation annulliert.

Die Preise betragen wie bisher CHF 40.- für einheimische und CHF 45.- für auswärtige Personen. Der «Last-Minute-Tarif» bleibt bei CHF 30.-. Dieser Tarif gilt für jene Karten, die erst am Reisetag (ab 8.00 Uhr) am Schalter der Finanzverwaltung Udligenswil gekauft

werden. Eine Reservation ist nicht möglich. Tageskarten für Samstag und Sonntag können ab dem vorangehenden Freitag (ab 15.00 Uhr) zum «Last-Minute-Tarif» bezogen werden. Dieser Tarif gilt nur, wenn die Karten zu diesem Zeitpunkt noch verfügbar sind.

Information der Einwohnerkontrolle bei Zuzug, Umzug oder Wegzug

Gerne möchten wir Sie daran erinnern, dass Sie Ihren Zuzug, Wegzug oder Umzug innerhalb von 14 Tagen bei der Einwohnerkontrolle melden. Wir stellen ab und zu fest, dass dies vergessen geht.

Zuzug

Wenn Sie neu nach Udligenswil gezogen sind, heissen wir Sie recht herzlich

willkommen. Falls Sie sich noch nicht persönlich bei der Einwohnerkontrolle gemeldet haben, bitten wir Sie, dies nachzuholen. Zur Anmeldung benötigen Sie folgende Unterlagen:

Schweizer Bürger

- Heimatschein
- Interimsausweis/Heimatausweis (nur bei Wochenaufenthalten)
- Familienbüchlein oder Familienausweis (falls verheiratet)
- Mietvertrag
- Nachweis der Krankenkassen-Grundversicherung

Ausländische Staatsangehörige

- Gültiger Reisepass
- Ausländerausweis
- Passfoto (falls noch kein Ausländerausweis vorhanden ist)
- Familienbüchlein oder Familienausweis (falls verheiratet)

- Mietvertrag
- Nachweis der Krankenkassen-Grundversicherung

Umzug oder Wegzug

Bei einem Umzug innerhalb der Gemeinde oder einem Wegzug aus Udligenswil bitten wir Sie, dies ebenfalls der Einwohnerkontrolle zu melden. Bei einem Wegzug bringen Sie bitte den Schriftenempfangsschein bzw. den Ausländerausweis mit.

Zivilstandsnachrichten

soweit die Publikation nicht abgelehnt wurde

Es werden alle Geburten, Eheschliessungen und Todesfälle publiziert. Falls Sie, als betroffene Person, keine Veröffentlichung wünschen, bitten wir Sie, dies der Gemeindekanzlei rechtzeitig vor bzw. direkt nach dem Ereignis mitzuteilen.

Geburt

28.11.2016

Achermann Julia Melina

Tochter der Achermann-Bürli Deborah und des Achermann Chris, Dorfstrasse 8

08.01.1937

Kaiser Jeanette

Schönaumatt 6
80. Geburtstag

19.01.1931

Wicki Jakob

Hinter Guggenbühl 1
83. Geburtstag

08.01.1932

Eiselin Max

Waldegg 1
85. Geburtstag

21.01.1937

Wyssbrod Sabine

Zweiermatt 10
80. Geburtstag

Wir heissen die neue Erdenbürgerin herzlich willkommen. Der Familie wünschen wir gute Gesundheit und Wohlergehen.

09.01.1931

Gisler Mathilde

i. A. Pflegeheim
Sunnehof, Immensee
86. Geburtstag

22.01.1936

Moser Ruth

Küssnacherstrasse 6
81. Geburtstag

Gratulationen

06.01.1929

Sigrist Erwin

Gfäz 16A
88. Geburtstag

17.01.1928

Gisler Peter

Gabelegg 1
89. Geburtstag

Den Jubilarinnen und den Jubilaren wünschen wir gute Gesundheit und viel Freude im neuen Lebensjahr.



GOLDSCHMIEDE
CHRISTA PORTMANN
Klausfeld 26 - 6037 Root
041 450 19 80

NEUANFERTIGUNGEN • UMÄNDERUNGEN
REPARATUREN • KETTEN NEU KNÜPFEN
BATTERIE WECHSELN • GESCHENK-IDEEN
www.ch-goldschmiede.ch



Hofladen
Familie Ulrich
Haltikon 18
(bei der Kapelle)
6403 Küssnacht a. Rigi

Mische deine Äpfel + Birnen nach
Lust und Laune selber zum Kilo
Preis von 1.50 Fr.

Wir freuen uns auf deinen Besuch.



Klassische
Homöopathie
Cornelia Rebsamen

Tag der offenen Türe

14. Januar 2017 von 13.00 Uhr bis 17.00 Uhr

Erfahren Sie mehr über die Homöopathie und ihre Wirkungsweise bei Tee und Knabberien.

Ich freue mich auf viele Begegnungen.

Klassische Homöopathie
Cornelia Rebsamen
dipl. Homöopathin hfnh/HVS
Praxisgemeinschaft Spirala
Hirschengraben 13
6003 Luzern
Telefon 041 210 25 05
praxis@homoeopathie-rebsamen.ch

Pro Senectute

Unterstützung beim Ausfüllen der Steuererklärung für Menschen im AHV-Alter

Benötigen Sie Hilfe beim Ausfüllen Ihrer Steuererklärung? Wissen Sie nicht genau, welche Abzüge Sie vornehmen können? Steuerfachpersonen sind im Auftrag von Pro Senectute Kanton Luzern gerne behilflich beim Ausfüllen der Steuererklärung für Einzelpersonen wie auch für Ehepaare im AHV-Alter. Die Preise sind abhängig von der Einkommens- und Vermögenssituation und betragen mindestens CHF 50.- respektive maximal CHF 400.-. Bei komplexen und besonders aufwendigen Steuererklärungen wird zusätzlich ein separater Stundentarif von CHF 100.- verrechnet.

Diskretion zugesichert – unkompliziertes Vorgehen

Sämtliche Angaben werden streng vertraulich behandelt. Die Fachpersonen unterstehen der beruflichen Schweigepflicht. Nach telefonischer Voranmeldung bei einer der drei Beratungsstellen (Luzern, Emmen oder Willisau) oder im Haus Sonnmatt in Hochdorf erhalten Sie eine schriftliche Terminbestätigung sowie eine Checkliste, welche Unterlagen zum Ausfüllen der Steuererklärung mitzubringen sind.

Weitere Informationen und Anmeldung:
Beratungsstelle Luzern
Stadt und Luzern-Land
Pro Senectute Kanton Luzern
Taubenhausstrasse 16, 6003 Luzern
Tel. 041 319 22 88
luzern@lu.pro-senectute.ch

**PRO
SENECTUTE**
GEMEINSAM STÄRKER

Umwelt

Birnel – gut für Mensch und Natur

Birnel wird ausschliesslich aus Schweizer Mostbirnen hergestellt, die an imposanten Feldobstbäumen heranwachsen. Diese sind ein wichtiger Lebensraum für viele einheimische Tiere, unter ihnen auch bedrohte Vogelarten.

Birnel ist optimal für alle, die sich bewusst ernähren wollen: Die Birnen werden nicht gespritzt und das Endprodukt enthält keinerlei Zusatzstoffe oder Konservierungsmittel, dafür wertvolle Mineralstoffe.

Birnel ist in der Küche vielseitig einsetzbar. Seine natürliche Süsse verfeinert Müesli, Gebäck und Milchshakes oder probieren Sie Birnel als feine Füllung für Crêpes und Pfannkuchen. Auch Grillmarinaden, Saucen, Fleisch- und Gemüsegerichte erhalten dank Birnel das gewisse Etwas.



Mit dem Kauf von Winterhilfe-Birnel unterstützen Sie die wertvolle Arbeit der Winterhilfe für eine Schweiz ohne Armut. Auch in unserer Gemeinde kann so unbürokratisch Hilfe geleistet werden. Auf Wunsch erhalten Sie gratis eine Broschüre mit schmackhaften Birnelrezepten. Weitere Informationen und Rezepte finden Sie im Internet unter www.winterhilfe.ch/birnel.

Birnel ist das ganze Jahr erhältlich bei
Ursula Bürgi
Rigiweg 10
6044 Udligenswil
Tel. 041 372 09 44

Das schnelle Lebkuchenrezept



2 dl	Milch
200 g	Zucker
80 g	Butter
1.5 dl	Halbrahm
4	Esslöffel Birnel
1	Beutel Lebkuchengewürz (20 g)
280 g	Mehl
1 TL	Natron

Zubereitung

Die Milch zusammen mit dem Zucker und der Butter wärmen (lauwarm), bis die Butter geschmolzen ist. Dann wird der Halbrahm, das Birnel und das Lebkuchengewürz dazu gegeben. Das Mehl wird mit dem Natron in die Pfanne gesiebt und gut mit dem Schwingbesen verarbeitet (keine Mehlklümpchen mehr). Den flüssigen Teig in eine Cakeform füllen (Backpapier zum Auslegen) und ca. 50-60 Minuten auf der untersten Rille bei 180° backen.

Soziales

Tagesmütter/ Tagesfamilien gesucht

Tagesfamilien bieten Eltern die Möglichkeit, ihr Kind regelmässig ausserhalb der eigenen Familie und dennoch in einem familiären Rahmen liebevoll betreuen zu lassen. Sie sind eine belastbare Familienfrau und leben in einer stabilen Familiensituation. Sie haben Erfahrung mit Kindern und Freude an der Erziehungsarbeit. Sie verfügen über einen geeigneten Wohnraum zum Spielen und Verweilen. Sie bringen Einfühlungsvermögen, Toleranz und Gesprächsbereitschaft mit. Sie sind bereit, den Einführungskurs für Tageseltern zu besuchen.

Die Tageseltern-Vermittlung der Gemeinden Udligenswil und Adligenswil arbeitet nach den Qualitätsrichtlinien der «kibesuisse». Sie vermittelt die Tageskinder und regelt die Betreuungsvereinbarungen. Sie unterstützt und begleitet die beteiligten Familien. Die Tagesmütter erhalten einen Arbeitsvertrag, ihre Entschädigung ist einheitlich geregelt.

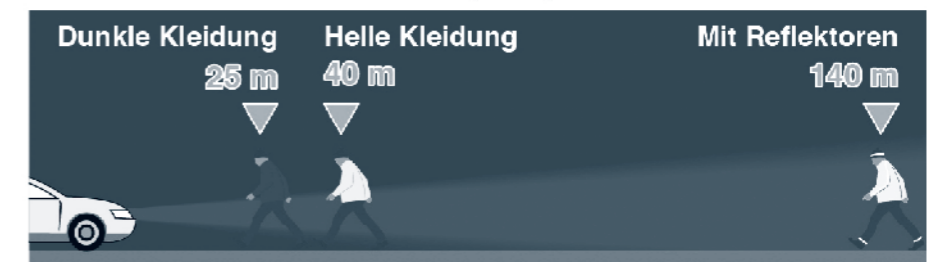
Wenn Sie zuverlässig und verantwortungsbewusst sind, eine abwechslungsreiche Tätigkeit lieben und sich gerne neuen Herausforderungen stellen, freuen wir uns auf Ihre Kontaktaufnahme.

Tageseltern-Vermittlung der Gemeinden
Udligenswil und Adligenswil
Lorena Brugger
Leiterin Vermittlungsstelle
Tel. 079 896 04 96 oder
tageseltern@adligenswil.ch



bfu Sicherheitstipp

Sichtbarkeit von Fussgängern bei Dunkelheit



Grafik: KEYSTONE, Quelle: BFU

Mache dich sichtbar!

Sehen und gesehen werden ist im Strassenverkehr wichtig – insbesondere bei Dämmerung und in der Nacht, denn dann ist das Unfallrisiko drei Mal höher als tagsüber. Kommen Regen, Schnee oder Gegenlicht dazu, ist es sogar zehn Mal höher. Mit reflektierendem Material, hellen Kleidern oder Licht senken Sie das Unfallrisiko um die Hälfte.

Tipps:

- Tragen Sie als Fussgänger helle Kleider mit lichtreflektierenden, rundum sichtbaren Materialien. Besonders wirkungsvoll sind diese an sich bewegenden Körperteilen, z. B. Sohlenblitze oder Bänder an Fuss- und Handgelenken.
- Für Velofahrer: Am Velo sind Beleuchtung und Reflektoren vorne, hinten und an den Pedalen (davon ausgenommen sind Rennpedale, Sicherheitspedale und dergleichen) gesetzlich vorgeschrieben. Verwenden Sie am besten eine fest montierte Beleuchtung und Zusatzlichter, z. B. an Taschen oder Rucksäcken. Überprüfen Sie deren Funktionstüchtigkeit regelmässig. Speichenreflektoren oder reflektierende Pneus sorgen für seitliche Sichtbarkeit.

- So können Sie als Autofahrer zur Sicherheit beitragen: Passen Sie Ihre Fahrweise der Sicht und der Witterung an. Sorgen Sie zudem rundum für Klarsicht: Halten Sie Front- und Heckscheiben sauber. Schnee und Eis haben dort nichts zu suchen.

Mehr zum Thema
Sichtbarkeit finden Sie
auf www.seeyou-info.ch

Claudio Passafaro
bfu-Sicherheitsdelegierter



Anspruchsvolle Kinder erziehen.

CONTACT / JUGENDBERATUNG
FAMILIENBERATUNG

Kasernenplatz 3 6000 Luzern 7 041 208 72 90



Schule

Glitzerglimmersterne in der Adventszeit

Die Tage werden kürzer und draussen wird es immer kälter. Die Adventszeit hat begonnen. Am 1. Dezember 2016 trafen sich die beiden Kindergärten und die Unterstufenklassen zu einer wärmen- und lichterfüllten Feier im Bühlmattsaal.

Nach einem gemeinsamen Lied tauschten die Kinder der Geschichte «Der Sternbaum». Zu ruhiger Musik durfte

anschliessend jedes Kind einen Stern entgegennehmen. Gemeinsam wurden diese Sterne in den Klassenzimmern mit viel Glitzer und Glimmer verziert. Die älteren Kinder unterstützten die jüngeren dabei.

Auf dem Pausenplatz sangen wir zusammen noch einmal das Lied «Liechtli mii» und verabschiedeten uns voneinander.

Die vielen schimmernden Sterne schmückten den Weihnachtsbaum vor dem Bühlmattsaal und begleiteten uns durch die Vorweihnachtszeit.

SCHULE
UDLIGENSWIL

Fassdugeliclub

Alles fährt Ski – Uedlige dugelet



Keiner zu klein,
Fassdugeler zu sein

an den Ortseingängen und ab Samstag, 12.00 Uhr über Tel. 1600 Rubrik 3 bekannt gegeben).

Ausrüstung: Skischuhe oder feste Wanderschuhe, Dugeli werden zur Verfügung gestellt, ein Helm ist empfehlenswert, aber nicht obligatorisch. Sportlich nicht ambitionierte Zuschauerinnen und Zuschauer sind herzlich willkommen und für wärmenden Kafi und feinen Kuchen ist gesorgt.

Kommen Sie ans Fassdugeli-Rennen und wagen Sie den heissen Ritt auf den krummen Brettern!

Für den Fassdugeliclub
Thomas Gangl



Das «Dugele» oder auf gut Deutsch «Fassdauben-Skifahren» war früher gang und gäbe. In Udligenswil lebt der Fassdugeli-club diese mittlerweile fast vergessene Wintersportdisziplin weiter, wofür er auch schon ausgezeichnet wurde. Sobald auf dem Ochsenhang ob Michaelskreuz

genug Schnee liegt, führen wir das beliebte «Fassdugeliennen» durch, in welchem sich Erwachsene wie auch Kinder im Wettkampf messen können.

Mögliche Renndaten: **8. Januar, 22. Januar, 12. Februar 2017** (die definitive Durchführung wird an Infotafeln

Herzlichen Dank unseren Inserenten!
**Wir wünschen Ihnen frohe Festtage,
einen guten Rutsch und ein glückliches
2017!**

Sündhaft gute Stückli, feinstes Brot und Gebäck



täglich frisch

Bäckerei zur Mühle

Dierikon/Buchrain/Adligenswil/Luzern
Tel: 041/ 450' 11' 16 www.beck-brunner.ch



Walter Zimmermann, Dorfstrasse 19
6044 Udligenswil, Tel. 041 371 13 37



Marco Zraggen
Immobilien
Verkauf
Schatzungen

Sonnheim
6044 Udligenswil

Swissdomizil GmbH
D4 Business Village
Platz 5
6039 Root D4
Tel. 041 450 14 12
Web www.swissdomizil.com
Email info@swissdomizil.com

So fängt Zukunft an

- Wieviel Lohn erhalte ich, wenn ich erkrankte oder verunfalle?
- Kenne und nutze ich alle legalen Steuerabzüge?
- Habe ich fürs Alter genügend vorgesorgt?



Klaus Zwyssig
Vorsorgeberater Swiss Life

Büro: 041 375 02 56
Natel: 076 342 10 20



MALERGESCHÄFT

Walter Greter
6044 Udligenswil
seit 1973

MALERARBEITEN
innen, aussen, tapezieren, spritzen

Telefon: 041 371 01 04
Natel: 078 708 83 38
E-Mail: gremal@bluewin.ch

Elektro Wolf-Mathis GmbH



6344 Meierskappel
Tel. 041 790 10 76
Fax 041 790 22 76
6044 Udligenswil
Tel. 041 371 15 55

Elektro-Anlagen
Telefon-Installationen
Verkauf und Reparaturen
von Elektro-Geräten

Seit 1980
für Sie
auf Draht!

Bienenbühnensolo mit Jürg Kienberger

Der Pianist und Schauspieler Jürg Kienberger fordert in seinem zweiten Bühnensolo «Ich Biene – ergo summ» zum musikalischen Bientanz auf. Kienberger bringt das Leben und Sterben der Bienen in den Pfarreisaal Udligenswil, noch sind Plätze frei. Das Titelwortspiel des Programmes macht schon klar: Hier ist unter der Regie von Kienbergers Gattin

Claudia Carigiet Skurriles angesagt. Der «grosse musikalische Komiker» (Die Zeit) präsentiert dem Publikum die Summe seiner Nachforschungen in einem durchaus eigenartigen Vortrag. Jürg Kienberger ist ein enthusiastischer Beobachter, brillant am Klavier, in der Mimik hier hintergründig und dort witzig oder burleskos – sehr sehenswert!

Sonntag, 29. Januar 2017

17.00 Uhr im Pfarreisaal

Reservation: Tel. 041 370 13 20

(Carola Giannini) oder

info@kulturverein-udligenswil.ch

CHF 25.– für Mitglieder KVV

CHF 35.– für Nichtmitglieder

Besuch der SGV Schiffswerft in Luzern

Dampfschiffe sind für viele Menschen faszinierend. Sicher auch für die 25 Mitglieder des Kulturvereins, die am 18. November 2016 die SGV-Werft besuchten.

Wir wurden von Martin Gisler auf direktem Weg ins Innere der «Unterwalden», welche zur Reparatur in der Werft liegt, geführt. Im altherwürdigen Salon der 1. Klasse von 1902 begrüßte uns Peter Hüsler, Dampfschiffkapitän und Schreinermeister a.D. Mit viel Begeisterung und Stolz erzählte er uns einige Anekdoten zur Geschichte der Vierwaldstättersee Flotte.

1836 gegründet, erlebte die heutige SGV in den Anfängen manche Machtkämpfe unter den diversen Schifffahrtsunternehmen des Vierwaldstättersees. Heute besteht die Flotte aus 5 Dampfschiffen und 14 Motorschiffen. Die SGV setzt sich aus drei Unternehmen zusammen: Schifffahrt, Tavolago und Shiptec.

Nach diesen aufschlussreichen Informationen stiegen wir alle hinunter in den Maschinenraum. Ehrfürchtig bestaunten wir die riesige Maschine, welche 1900 an der Weltausstellung in Paris zu sehen war. Jedes Teil blitzte und glänzte, als seien die Pleuel und Kolbenstangen gerade erst in Betrieb genommen worden. Bis 1949 wurde der Dampfkessel mit Kohle geheizt, danach wurde auf Öl umgestellt.

Um ein Dampfschiff vor- oder rückwärts zu bewegen, werden via Sprachrohr und Telegraf Kommandos in den Maschinenraum gegeben. Das braucht viel Erfahrung und Können des Kapitäns und seines Maschinisten.

Dann warfen wir einen Blick in die mechanische Werkstatt. In mehrere



Blitzblank geputzte Maschinen, einwandfrei gewartet – alle sind beeindruckt

Bild: Silvio Covi

hundert Teile zerlegte Motoren werden hier wieder zusammengesetzt. In dieser Werkstatt gibt es keine Serienteile. Defektes wird in Einzelanfertigung neu hergestellt. Jedes Schiff hat seine Eigenheiten, entsprechendes Wissen ist gefragt. Die SGV Werft ist die grösste Binnenreederei. Die Luzerner restaurieren in der Schweiz und im anliegenden Ausland nostalgische Schiffe.

Nach diesen spannenden Ausführungen genossen wir einen reichhaltigen Apéro, offeriert vom Kulturverein. Herzlichen Dank.

Wir sahen auch das neue Schiff der SGV, die «MS 2017» (der Name wird noch gesucht), das nächstes Jahr in Betrieb

genommen wird. Das Schiff präsentiert sich mit viel Glas und Platz für bis zu 1000 Personen. Es ist sehr elegant und wird sicher wie ein Diamant über den See gleiten. Mein Herz jedoch schlägt eindeutig für die Dampfschiffe.

Für den Kulturverein
Rosmarie Zimmermann

Kulturelles Engagement im Dorf

Der Kulturverein Udligenswil bereichert seit 1991 das kulturelle Leben in Udligenswil mit Beiträgen aus Musik, Kunst, Literatur, Film, Fotografie und Brauchtum. Er legt Wert auf die Förderung von regionalen Talenten und Nachwuchskünstlerinnen und -künstlern. Der 2012 geschaffene Kulturpreis «Felix» wird alle zwei Jahre an Personen oder Institutionen verliehen, die sich um das kulturelle Leben im Einzugsgebiet der Gemeinde Udligenswil verdient gemacht haben. Ein engagierter Vorstand stellt alljährlich ein vielseitiges Programm zusammen.

Die Zeit ist reif für neue Leute mit frischem Elan und neuen Ideen.

An der GV vom 24. März 2017 stehen Veränderungen im Vorstandsteam an.

Unsere langjährigen Vorstandsmitglieder Barbara Covi, Carola Giannini und Mario Lütolf werden zurücktreten. Barbara arbeitete 16, Carola 9 und Mario 12 Jahre im Vorstand mit. Viel Herzblut ist in diesen Jahren in die Vereinsarbeit geflossen und viele tolle Anlässe konnten durchgeführt werden. Seit 2011 führen Carola und Barbara den Vorstand als Co-Präsidentinnen. Diese Ära geht jetzt zu Ende. «Wir haben gut harmoniert und wollen jetzt zusammen aus dem Vorstand austreten, um Platz für neuen Power zu machen.»

Der Vorstand braucht ein neues Präsidium; das kann eine Person oder wieder ein Co-Präsidium sein. Da das Präsidium von der GV gewählt wird, sollten die Nachfolgerinnen oder Nachfolger bis zum 1. Februar 2017 bekannt sein.

Der Kulturverein braucht Frauen und Männer, die ihre Ideen mit Freude und Engagement in den Verein einbringen – als Präsidentin, Präsident oder Vorstandsmitglied. Das Vorstandsteam trifft sich vier- bis fünfmal zur Vorbereitung und Durchführung von fünf bis sechs Vereinsanlässen pro Jahr. Interessiert?

Barbara Covi
barbara.covi@bluewin.ch
Tel. 041 371 06 78

Carola Giannini
cs.giannini@bluewin.ch
Tel. 041 370 13 20

Kulturverein Udligenswil
Das Vorstandsteam

Es ist was los in Udligenswil!

Auf Einladung des Kulturvereins trafen sich im November 2016 die Verantwortlichen der Uedliger Vereine. Es galt – wie jedes Jahr – die Aktivitäten des kommenden Veranstaltungsjahres zu koordinieren. Und da kommt eine ganze Menge zusammen: Es gilt, jeweils über 300 Aktionen stimmig in die Jahres-

planung einzupassen! Im geselligen Rahmen lernt man sich kennen, die Pläne werden besprochen und, wo nötig, gleich angepasst. Die Uedliger Vereine werden für diese gemeinsame Planung weitum benediet, zumal das Kooperationsverständnis vielerorts gar nicht selbstverständlich ist. Später werden die Daten

durch die Gemeinde in die Veranstaltungsdatenbank auf www.udligenswil.ch eingepflegt. Auch 2017 wird ein überaus spannendes Veranstaltungsjahr in unserer aktiven Gemeinde!

Mario Lütolf



Unzählige Termine werden koordiniert und im Veranstaltungskalender 2017 zusammengeführt

Jassturnier Jubla Uedlige

Von links: Lydia Kriewall, Werner Hürlimann, Carmen Trefny, Herbert Fritz



Das 12. Jassturnier ging am 20. November 2016 reibungslos über die Bühne. Der Kulturverein hatte sich letztes Jahr dazu entschieden, das Turnier an einen anderen Veranstalter weiterzugeben und wir haben mit Freude übernommen. Wir brauchten zwar noch ein wenig Starthilfe, doch nun ist die Übergabe erfolgt und es konnte sichergestellt werden, dass wir den Anlass nächstes Jahr ohne Hilfe durchführen können.

Es wurde um jeden Punkt gekämpft, doch nie fielen böse Worte; es war genauso, wie man sich ein gelungenes

Turnier vorstellt. Wir gratulieren den drei Siegern – Werner Hürlimann, Lydia Kriewall und Herbert Fritz – und hoffen auf ein zahlreiches Erscheinen der Jassfans in einem Jahr.

*Für die Jubla
Carmen Trefny*

Senioren

Angebote

Der Bächliträff wird umgebaut. Der Jass- und Spielnachmittag sowie der «Offene Bächliträff» entfallen deshalb bis auf Weiteres.

Dienstag, 10. Januar 2017
Meditation mit Entspannungsübungen,
14.00 Uhr bei Sabine Wyssbrod

Anmeldung
Tel. 041 371 19 79

Donnerstag, 19. Januar 2017
Offener Mittagstisch,
12.00 Uhr im Pfarreisaal

Anmeldung bis Montag,
16. Januar 2017
bei Doris Slamanig,
Tel. 041 240 11 10 oder
doris@creazzione.ch

Seniorenturnen

Jeden Mittwoch von
14.00 – 15.00 Uhr im Bühlmattsaal.

Wer Lust hat, trifft sich im Anschluss zu einem gemütlichen Jass im Suppenraum, Bühlmatt I.

Während der Weihnachtsferien vom 24. Dezember 2016 – 8. Januar 2017 findet das Turnen nicht statt.

Eltern informieren sich auf
www.elternbildung.lu.ch

LUZERN

Dienststelle
Soziales und Gesellschaft | **elternbildung.lu.ch**

Iten Sanitär AG

Grepperstrasse 46 • 6403 Küssnacht am Rigi
Tel. 041 850 55 81 • info@itenag.ch • www.itenag.ch

- Sanitärinstallationen
- Badrenovationen
- Sanitärplanungen
- Reparaturservice
- Boilerentkalkungen
- Sanitär laden

BadelWelten

Urs Henseler
Schreinerei/Küchen
Apparataustausch
haasenmatt 5, 6044 udligenswil

natel: 079 830 54 37
mail: henseler.schreinerei@bluewin.ch
web: www.henseler-ihr-schreiner.ch

Panflötenmusik Irma Henseler 041 371 05 76
web: www.panduo.ch

Auch in Ihrer Nähe: wwz.ch/shops

Quickline Festnetz
Gratis-Anrufe in alle Schweizer Netze.
So viel Sie wollen. So lange Sie wollen.

Meine Entscheidung. quickline.ch

WWZ Telekom AG

6014 Littau Tel. 041 250 82 50
Fax 041 250 20 94
6062 Wilen Tel. 041 660 00 60
E-mail: info@fangerag.ch

FANGER

- Saugbagger-Arbeiten
- Gruben- / Kanalreinigung
- Entstopfungs-Express
- Tankrevisionen
- WC-Box-Service / Vermietung

bucher

Ihr Fachmann für
Ofen- und Cheminée-bau
Plattenbeläge

Udligenswil 041 371 05 02
www.ofenbau-bucher.ch

Badumbau

KAISER

Kaiser AG
Dorfstrasse 18
6044 Udligenswil
Tel 041 371 14 85

Buchmattstrasse 5c
6045 Meggen
Tel 041 377 11 06

info@kaiser-haustechnik.ch
www.kaiser-haustechnik.ch

HAUSTECHNIK SANITÄR HEIZUNG

LuzernPlus Gemeinden stellen Signal für Aggloprogramm auf Grün



Der Vorstand von LuzernPlus setzt die Anliegen der delegierten Gemeindevertreter um

Auch Udligenswil gehört zu LuzernPlus, einem Verband von 25 Gemeinden rund um die Stadt Luzern, der in der Raumplanung sowie mit Mobilitätskonzepten das Zusammenleben optimiert. An der Delegiertenversammlung stellte LuzernPlus den Entwurf des Agglomerationsprogramms Luzern der dritten Generation zur Diskussion. Die Delegierten nahmen zustimmend Kenntnis davon. Das neue Programm setzt im Bereich Siedlungen den Fokus auf die Innenentwicklung und nimmt Gesamtverkehrskonzepte für die Zentren auf.

In der Stadt Luzern und deren Agglomeration leben heute rund 200 000 Menschen. Bis 2035 dürften es rund 20 Prozent mehr sein. Diese Bevölkerungszunahme führt dazu, dass auch die Nachfrage an Mobilität steigt. Das Agglomerationsprogramm Luzern packt mit vernetzten Massnahmen die Verkehrs- und Siedlungsprobleme der Agglomeration an. Es koordiniert die weitere Siedlungsentwicklung, verbessert in der Stadt und den umliegenden Gemeinden den Verkehrsfluss, fördert das Umsteigen auf den öffentlichen Verkehr, trägt zur Wirtschaftsentwicklung bei und schont die Umwelt. «Projekte wie der Durchgangsbahnhof und der Bypass Luzern sind er-

arbeitet. Bei beiden Projekten sind Varianten nach Kosten und Nutzen geprüft worden. Es gibt auch noch viele weitere Projekte wie Rad- und Fussgängerwege beim Langsamverkehr. Beispiele dafür sind Veloparkieranlagen oder der Höhenweg im Rontal», sagte Pius Zängerle, Präsident von LuzernPlus, anlässlich der Delegiertenversammlung. «Der Kanton Luzern hat das Aggloprogramm der dritten Generation unter Co-Federführung mit LuzernPlus und dem Verkehrsverbund Luzern erarbeitet. LuzernPlus vertritt dabei die Interessen der Gemeinden. Denn es geht um die Massnahmen mit Realisierungsbeginn zwischen 2019 bis 2022 und um die Kostenbeteiligung von

Bund, Kanton sowie Gemeinden», erklärt Zängerle. Die Delegierten haben das Aggloprogramm zustimmend zu Kenntnis genommen.

Die Verabschiedung des Agglomerationsprogramms zuhanden des Bundes erfolgt durch den Luzerner Regierungsrat. Es ist vorgesehen, dass die Regierung noch dieses Jahr über das Planungswerk beschliesst. Im Anschluss daran werden der Kanton und LuzernPlus an einer gemeinsamen Medienkonferenz das Agglomerationsprogramm Luzern der dritten Generation und seine Bedeutung vorstellen und über die wichtigsten Massnahmen informieren.

LuzernPlus als Plattform für die gemeindeübergreifende Zusammenarbeit

LuzernPlus koordiniert als Verband der 25 Gemeinden mit der Stadt Luzern und allen Agglomerationsgemeinden, von Hildisrieden bis Vitznau und von Hergiswil (NW) bis nach Küssnacht (SZ), gemeindeübergreifende Themen. Mit der Raumplanung und Mobilitäts-

konzepten optimiert LuzernPlus das Zusammenleben über die Gemeindegrenzen hinaus. Auch Angebote für Sport, Freizeit und Kultur entwickelt LuzernPlus. Jüngste Beispiele sind das Agglomerationsprogramm der dritten Generation in Zusammenarbeit mit dem Kanton Luzern und dem Verkehrs-

verbund Luzern oder die Fusion Musikschule Rontal. Bei der Fusion zur Musikschule Rontal hat LuzernPlus die Erarbeitung eines gemeinsamen Gemeindevertrages begleitet. Fünf von sechs Gemeinden haben den Vertrag bzw. die Fusion deutlich angenommen.

Neue Bücher

Das verborgene Leben meiner Mutter Adriaan van Dis

Ein sehr persönlicher Roman des niederländischen Bestsellerautors: Adriaan van Dis, ein mitreissender Erzähler und grossartiger Stilist, zeichnet eindringlich die Auseinandersetzung eines Sohnes mit seiner Mutter. Für dieses Werk wurde der renommierte Autor in seiner Heimat Niederlande gefeiert und preisgekrönt. Van Dis erzählt das Leben seiner Mutter – eine Geschichte, die sie ihm lange verheimlichte und erst hochbetagt preisgibt. Vor van Dis' Augen entfaltet sich das Panorama eines Lebens zwischen den Niederlanden und Indonesien, zwischen Ohnmacht und Liebe, zwischen Verrat und drei Kriegen. Aber seine Mutter stellt eine Bedingung: Der Sohn darf das Erzählte nur dann veröffentlichen, wenn er ihr einen sanften Tod schenkt: «Du bekommst die Geschichte und ich eine Tablette...» Ein ungeschönter Kampf um Vertrauen, Achtung und Ehrlichkeit.



Wetterschmöcker Michael Theurillat

Auf einem entlegenen Waldstück wird eine Tote entdeckt. Der Leichnam von Clara Thüring wurde nach einem indischen Ritual verbrannt. Spuren von Edelweiss werden gefunden. Kommissar Eschenbach steht vor einem Rätsel. Die Spur der toten Topmanagerin aus Zürich führt nach Muotathal, an eines der abgegründeten Fleckchen der Schweiz. Die in der zerklüfteten Landschaft lebenden Wetterschmöcker und ihre Familien schweigen jedoch. Es sind kantige Männer, geradlinig, unbestechlich. Sie können die Natur lesen, kennen ihre Gefahren, ihre Reichtümer. Das Unternehmen, für das Clara Thüring arbeitete, handelt mit Rohstoffen. Und dort, in den Glaspalästen der Macht, stösst Eschenbach auf eine Intrige, die bald auch schon sein eigenes Leben in Gefahr bringt.



Öffnungszeiten der Bibliothek im Schulhaus Bühlmat II während der Schulwochen:

- Dienstag, 15.00–18.00 Uhr
- Donnerstag, 15.00–18.00 Uhr

An schulfreien Tagen bleibt die Bibliothek geschlossen.

Notfalldienst

Sollte Ihr Hausarzt nicht erreichbar sein, erhalten Sie Auskunft über medizinische Hilfe, Notfall-Ärzte, -Zahnärzte, -Apotheken und Spitäler, über den

Ärzte Notruf Luzern

0900 11 14 14
CHF 3.23/Min.

Weitere wichtige Notfall-Nrn.

- | | |
|------|--|
| 144 | Rettungsdienste für lebensbedrohliche Notfälle |
| 1414 | REGA |
| 117 | Polizei |
| 118 | Feuerwehr |
| 145 | Tox-Zentrum/Vergiftungen |

Standort AED

(autom. externer Defibrillator)
Eingang Turnhalle
Bühlmattschulhaus



Impressum

Herausgeber

Gemeinderat Udligenswil
Gemeindekanzlei, 6044 Udligenswil
Tel. 041 371 13 13

Redaktion/Korrektorat

Redaktionsteam Uedliger
Gemeindekanzlei Udligenswil
redaktion@udligenswil.ch

Inserate

Marlis Mattmann
Tel. 041 371 03 82
marlis.mattmann@bluewin.ch

Designkonzept / Gestaltung

Künzli Communication AG asw
6003 Luzern, Tel. 041 210 70 20
office@kuenzlicommunication.ch

Druck

Druckerei Ebikon AG
6030 Ebikon, Tel. 041 445 70 50
info@druckerei-ebikon.ch

Redaktionsschluss nächste Ausgabe

9. Januar 2017

Eingaben an

redaktion@udligenswil.ch

Januar 2017

So	01.01.2017	Pfarrei: Ökumenischer Gottesdienst mit Neujahrsapéro
So	08.01.2017	Pfarrei: Familien-Gottesdienst zum Dreikönigstag
So	08.01.2017	Fassdugeliclub: Fassdugelirennen
Mi	11.01.2017	Kulturverein: Beginn Malkurs
Sa	14.01.2017	Gemeinde: Neuzuzügerbegrüssung
Do	19.01.2017	FrauenNetz: Offener Mittagstisch
Sa	21.01.2017	Jugendkommission: Midnight Sports
So	22.01.2017	Fassdugeliclub: Fassdugelirennen, 1. Verschiebedatum
Mi	25.01.2017	Fanclub Örgeligade: Stubete
Do	26.01.2017	FrauenNetz: Apérocini
Fr	27.01.2017	Samariterverein: GV
Sa	28.01.2017	Sportverein: GV
So	29.01.2017	Kulturverein: «Ich Biene – ergo summ» mit Jürg Kienberger